

**第三組：隧道、青嶼幹線及汽車渡輪統計數字**  
**Section 3 : Tunnel , Lantau Link and Vehicular Ferry Service Statistics**

表 3.1S : 隧道汽車流量、青嶼幹線汽車流量及汽車渡輪服務 (簡要數字)

較詳盡的數字載於表 3.1(a) - 3.3

Table 3.1S : Vehicular Traffic Through Tunnels, Lantau Link and Vehicular Ferry Services (Summary figures)

More detailed figures are presented in Tables 3.1(a) - 3.3

2008/12

年 / 月 Year/Month	過海隧道交通及汽車渡輪服務交通 Vehicular Traffic through Cross Harbour Tunnels and Vehicular Ferry Service								非過海隧道交通 Vehicular Traffic through Non-Cross Harbour Tunnels					
	海底隧道 Cross Harbour Tunnel		東區海底隧道 Eastern Harbour Crossing		西區海底隧道 Western Harbour Crossing		汽車渡輪服務 Vehicular Ferry Services		獅子山隧道 Lion Rock Tunnel		香港仔隧道 Aberdeen Tunnel		城門隧道 Shing Mun Tunnels	
	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles
	2004	44 531 873	121 672	26 893 049	73 478	14 342 787	39 188	29 821	81	32 104 070	87 716	21 072 895	57 576	19 517 131
2005	44 841 874	122 854	23 310 701	63 865	15 033 790	41 188	30 336	83	31 974 144	87 600	21 112 455	57 842	19 396 660	53 142
2006	45 211 232	123 866	22 268 743	61 010	16 195 988	44 373	30 369	83	32 545 498	89 166	21 806 117	59 743	19 280 131	52 822
2007	44 868 083	122 926	23 361 921	64 005	17 817 704	48 816	31 448	86	32 850 825	90 002	22 417 910	61 419	19 744 142	54 094
2008	44 375 838	121 245	23 137 619	63 218	17 473 527	47 742	30 490	83	31 010 056	84 727	22 462 073	61 372	17 937 596	49 010
2007 / 09	3 673 670	122 456	1 971 505	65 717	1 486 008	49 534	2 647	88	2 734 592	91 153	1 857 847	61 928	1 668 626	55 621
10	3 816 130	123 101	2 030 937	65 514	1 594 386	51 432	2 699	87	2 794 020	90 130	1 937 563	62 502	1 693 464	54 628
11	3 742 176	124 739	2 031 054	67 702	1 600 614	53 354	2 610	87	2 761 924	92 064	1 899 070	63 302	1 682 273	56 076
12	3 848 272	124 138	2 054 728	66 282	1 618 019	52 194	2 579	83	2 841 089	91 648	1 935 244	62 427	1 707 723	55 088
2008 / 01	3 801 506	122 629	2 051 356	66 173	1 507 224	48 620	2 568	83	2 817 915	90 900	1 917 357	61 850	1 703 158	54 941
02	3 514 199	121 179	1 817 848	62 684	1 286 503	44 362	2 309	80	2 564 577	88 434	1 753 890	60 479	1 500 410	51 738
03	3 819 314	123 204	1 952 630	62 988	1 461 422	47 143	2 522	81	2 681 270	86 493	1 882 192	60 716	1 610 895	51 964
04	3 694 607	123 154	1 951 601	65 053	1 478 781	49 293	2 496	83	2 547 883	84 929	1 855 616	61 854	1 489 989	49 666
05	3 746 392	120 851	1 957 546	63 147	1 463 167	47 199	2 607	82	2 599 291	83 848	1 912 608	61 697	1 488 990	48 032
06	3 511 850	117 062	1 833 309	61 110	1 388 801	46 293	2 461	84	2 440 659	81 355	1 807 192	60 240	1 415 597	47 187
07	3 738 493	120 597	1 946 335	62 785	1 497 778	48 315	2 594	84	2 549 599	82 245	1 873 638	60 440	1 494 287	48 203
08	3 611 710	116 507	1 857 302	59 913	1 419 377	45 786	2 553	82	2 481 667	80 054	1 841 618	59 407	1 440 095	46 455
09	3 618 832	120 628	1 937 502	64 583	1 467 618	48 921	2 608	87	2 520 130	84 004	1 869 720	62 324	1 460 387	48 680
10	3 753 375	121 077	1 931 811	62 316	1 489 700	48 055	2 655	86	2 576 657	83 118	1 941 347	62 624	1 454 842	46 930
11	3 737 581	124 586	1 898 804	63 293	1 466 217	48 874	2 510	84	2 547 859	84 929	1 890 918	63 031	1 411 066	47 036
12	3 827 979	123 483	2 001 575	64 567	1 546 939	49 901	2 607	84	2 682 549	86 534	1 915 977	61 806	1 467 880	47 351

年 / 月 Year/Month	非過海隧道交通 Vehicular Traffic through Non-Cross Harbour Tunnels												青嶼幹線交通 Vehicular Traffic through Lantau Link		當年/月日數 No. of days in the year/month
	將軍澳隧道 Tseung Kwan O Tunnel		大老山隧道 Tate's Cairn Tunnel		啓德隧道 Kai Tak Tunnel		大欖隧道 Tai Lam Tunnel		愉景灣隧道及連接道路 Discovery Bay Tunnel Link		青沙管制區 (尖山隧道及沙田嶺隧道) Tsing Sha Control Area (Eagle's Nest Tunnel and Sha Tin Heights Tunnel)		青嶼幹線 Lantau Link		
	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	總行車 架次 Total Vehicles	平均每 日架次 Average Daily Vehicles	
	2004	24 777 134	67 697	22 350 357	61 067	21 643 056	59 134	16 610 728	45 385	279 122	763	-	-	17 553 296	
2005	24 734 097	67 765	20 916 151	57 305	21 740 603	59 563	16 845 419	46 152	290 740	797	-	-	18 793 501	51 489	365
2006	25 273 420	69 242	20 124 880	55 137	20 680 158	56 658	17 343 191	47 516	333 656	914	-	-	19 783 091	54 200	365
2007	26 454 165	72 477	20 593 747	56 421	21 336 906	58 457	17 906 280	49 058	370 344	1 015	-	-	20 784 378	56 944	365
2008	26 340 965	71 970	19 873 582	54 299	20 860 536	56 996	17 431 613	47 627	386 846	1 057	5201 073	18 186 *	20 651 031	56 424	366
2007 / 09	2 221 878	74 063	1 736 308	57 877	1 719 991	57 333	1 493 400	49 780	32 302	1 077	-	-	1 710 351	57 012	30
10	2 268 253	73 169	1 758 717	56 733	1 796 246	57 943	1 521 143	49 069	31 916	1 030	-	-	1 846 783	59 574	31
11	2 249 039	74 968	1 743 644	58 121	1 780 102	59 337	1 505 960	50 199	32 360	1 079	-	-	1 788 875	59 629	30
12	2 324 304	74 978	1 785 628	57 601	1 785 254	57 589	1 541 432	49 724	32 528	1 049	-	-	1 861 701	60 055	31
2008 / 01	2 292 565	73 954	1 781 561	57 470	1 823 323	58 817	1 530 524	49 372	34 264	1 105	-	-	1 764 631	56 924	31
02	2 113 897	72 893	1 629 758	56 199	1 581 227	54 525	1 308 466	45 120	26 582	917	-	-	1 614 824	55 684	29
03	2 208 921	71 256	1 714 941	55 321	1 770 988	57 129	1 483 484	47 854	33 122	1 068	149 743	13 613	1 824 106	58 842	31
04	2 165 104	72 170	1 679 655	55 989	1 693 225	56 441	1 458 356	48 612	32 650	1 088	455 225	15 174	1 750 485	58 350	30
05	2 228 960	71 902	1 694 837	54 672	1 804 119	58 197	1 471 888	47 480	33 548	1 082	511 351	16 495	1 709 020	55 130	31
06	2 102 346	70 078	1 599 573	53 319	1 668 440	55 615	1 426 161	47 539	31 334	1 044	502 357	16 745	1 632 133	54 404	30
07	2 230 385	71 948	1 677 535	54 114	1 844 072	59 486	1 517 264	48 944	33 424	1 078	562 533	18 146	1 782 758	57 508	31
08	2 138 070	68 970	1 610 553	51 953	1 733 084	55 906	1 446 186	46 651	32 914	1 062	560 259	18 073	1 736 429	56 014	31
09	2 185 912	72 864	1 661 002	55 367	1 673 879	55 796	1 478 019	49 267	33 638	1 121	600 042	20 001	1 668 423	55 614	30
10	2 211 801	71 348	1 639 198	52 877	1 763 090	56 874	1 460 880	47 125	34 056	1 099	606 973	19 580	1 764 832	56 930	31
11	2 185 689	72 856	1 598 527	53 284	1 729 162	57 639	1 404 120	46 804	31 072	1 036	607 598	20 253	1 662 631	55 421	30
12	2 277 315	73 462	1 586 442	51 176	1 775 927	57 288	1 446 265	46 654	30 242	976	644 992	20 806	1 740 759	56 154	31